



## ART & CULTURE



# RICHARD WOLECK À TOKYO AVEC LA GALERIE FERRERO

Outre son établissement de la rue de France à Nice, le chef étoilé Keisuke Matsushima dirige un grand restaurant dans le centre de Tokyo. Initié à l'art contemporain par son ami Guillaume Aral, directeur de la Galerie Ferrero, Keisuke aime allier les arts de la table et les arts plastiques. Il invite régulièrement des artistes de la Galerie Ferrero à exposer dans son restaurant japonais.

**A**près Jean-Antoine Hierro en 2010, c'est au tour de Richard Woleck de dévoiler ses œuvres dans le restaurant tokyoïte durant les mois d'octobre et novembre 2011. Véritable star au Japon, le chef peut compter sur un public nombreux et averti : les artistes du mouvement Kai Kai Kiki dirigé par Takashi Murakami seront les parrains « mangas » de Richard Woleck.

Richard Woleck est un artiste « multimédia » qui a intégré récemment l'écurie de la Galerie Ferrero et se révèle une figure montante de la Nouvelle Vague niçoise. Son travail consiste à revisiter les images connues, les tableaux classiques ou encore les logos. C'est ainsi qu'il a actualisé la « Cène » de Léonard de Vinci en la situant dans une ville qui pourrait être Tokyo ou encore qu'il a réalisé un drapeau avec des logos d'entreprises américaines et un code barre pour souligner avec humour le patriotisme économique des Américains. Ces deux créations seront exposées à Tokyo. A l'occasion du vernissage, le chef, le galeriste et l'artiste présenteront à la presse japonaise le nouveau visuel de la carte des restaurants : Keisuke Matsushima représenté par Woleck en « Dernier Samouraï », inspiré du film avec Tom Cruise, pour symboliser l'étranger défenseur des valeurs menacées : la gastronomie française et les arts de la table ! Un clin d'œil aussi au fait que le chef a récemment été élevé au grade de chevalier (samouraï) des Arts et des Lettres par notre ministre de la Culture. Si vous ne pouvez pas vous déplacer au Japon, sachez que les œuvres de Richard Woleck sont en permanence à la Galerie Ferrero.

Photos : presse

**RICHARD WOLECK IN TOKYO WITH THE GALERIE FERRERO** As well as the establishment on Rue de France in Nice, star-rated chef Keisuke Matsushima runs a large restaurant in the centre of Tokyo. Initiated into contemporary art by his friend, Guillaume Aral, director of the Galerie Ferrero, Keisuke combines the art of the table with the fine arts, regularly inviting the gallery's artists to display their work in his Japanese restaurant. After Jean-Antoine Hierro in 2010, it's now the turn of Richard Woleck to exhibit his work in the Tokyo restaurant in October-November, 2011. A real star in Japan, the chef can count on a discerning public : artists from the Kai Kai Kiki movement led by Takashi Murakami will be Woleck's "manga" sponsors. A recent addition to the Galerie Ferrero, this multimedia artist, a rising name in Nice's "New Wave", takes a new look at well-known images, classic paintings and even logos. He has thus brought da Vinci's "Last Supper" up to date by placing it in a city that could be Tokyo, and designed a flag with US company logos and a bar code to emphasize, with a touch of humour, American economic patriotism (both works will be on show in Tokyo). At the opening, the chef, gallery-owner and artist will present the visual for the new menu to the Japanese press : Keisuke Matsushima represented by Woleck as the "Last Samurai", inspired by the Tom Cruise movie, symbolizing the foreigner defending threatened traditions : French gastronomy and the art of the table ! A reference also to the chef's recent designation as Knight (Samurai) of Art and Literature by the Minister for Culture. If you can't make it to Japan, Richard Woleck's work is on permanent exhibition in the Galerie Ferrero. ■



### GALERIE FERRERO

2, rue du Congrès  
06000 NICE - FRANCE  
www.galerieferrero.com  
Tel. 0033 (0)4 93 88 34 44

